

Megérkezett Bukarestbe a Lengyel Egyesült Munkáspárt és a Lengyel Népköztársaság kormányának küldöttsége

Hétfőn délelőtt megérkezett a fővárosba a Lengyel Egyesült Munkáspárt és a Lengyel Népköztársaság kormányának küldöttsége, mely a Román Munkáspárt Központi Bizottságának és a Román Népköztársaság kormányának meghívására látogatást tesz országunkban.

A küldöttség tagjai: Wladyslaw Gomulka, a Lengyel Egyesült Munkáspárt Központi Bizottságának első titkára, Jozef Cyrankiewicz, a Minisztertanács elnöke és a Lengyel Egyesült Munkáspárt KB Politikai Irodájának tagja, Edward Ochab, a LEMP KB Politikai Irodájának tagja, földművelésügyi miniszter, Félix Piszula, élelmiszeripari és feldolgozóipari miniszter, a Lengyel Egyesült Munkáspárt KB tagjai, Ta-

deusz Kropczinsky, helyettes külkereskedelmi miniszter, Janusz Zambrowicz, a Lengyel NK bukaresti rendkívüli és meghatalmazott nagykövete.

A küldöttség kíséretében van Maria Wiena nagykövét, külügyminisztériumi főigazgató, Jozef Ciesak, a

(Folytatása a 4-ik oldalon).

Gheorghe Gheorghiu-Dej elvtárs beszéde

A Lengyel Népköztársaság kormány- és pártkültetésének tisztelt tagjai!

Kedves Gomulka és Cyrankiewicz elvtársak! Engedjék meg nekem, hogy a Román Munkáspárt Központi Vezetőségének, a Román Népköztársaság kormányának, dolgozó népének nevében üdvözlöm Önöket, a testvéri lengyel nép küldöttait hazánk vendégszerető földjén és tiszta szívből köszöntsem Önöket.

A román és a lengyel népet a testvéri barátság és együttműködés szálai, a szocializmus építésének és a béke védelmének közös módja fűzi össze. Az Önök látogatása a Román Népköztársaságban termékeny eszmecserére ad majd alkalmat az országaink és pártjaink közötti baráti kapcsolatokat állandó fejlesztést, a nemzetközi munkásmozgalom és a békeharci időszaki kérdéseit illetően.

A román nép örömmel tölti el azokat a nagy eredményeket, melyeket a Lengyel Népköztársaság dolgozói, a Lengyel Egyesült Munkáspárt vezetésével, a gazdaság és a kultúra fejlesztésében, az életszínvonal emelésében és a népi demokratikus rendszer megerősítésében kivitáltak. Rövid látogatásuk során, szeretett vendégeink, alkalmuk lesz közvetlenül megismerkedni azok-

(Folytatása a 4-ik oldalon)

Wladyslaw Gomulka elvtárs beszéde

Kedves Gheorghe Gheorghiu-Dej elvtárs!

Kedves Chivu Stoica elvtárs!

Kedves elvtársak és barátok!

A Lengyel Egyesült Munkáspárt Központi Bizottságának és a Lengyel Népköztársaság kormányának küldöttsége nevében, valamint a saját magam nevében teljes szívemből köszöntöm a Román Munkáspárt Központi Vezetőségének és a Román Népköztársaság kormányának itt megjelent képviselőit.

A lengyel nép nevében melegen, teljes szívemből köszöntöm a román népet. Szívélyesen köszöntöm az Önök szép fővárosának, Bukarestnek lakosait.

Mint testvéreinkhez és barátainkhoz érkezünk Önökhöz.

A lengyel népet és a román népet — melyek 13 év óta együtt haladnak a szocializmus építésének útján — szívélyes baráti kapcsolatok fűzik össze, melyek a népek közötti testvériség lenini elvein alapulnak.

Azért jöttünk az Önök szép hazájába, hogy még szorosabbá tegyük a lengyel—román baráti és testvéri kapcsolatokat.

Népeink a többi szocialista országgal való testvéri barátságban, a Szovjetunióval — az első és leg-

(Folytatása a 4-ik oldalon)



Az RMP Arad városi és rajoni bizottsága, a városi és rajoni néptanács lapja

XIII. évfolyam, 4105. szám

Kedd, 1958. május 13.

4 oldal, 20 bani

Használjuk ki — Szántsunk a kedvező időt — Kapáljunk

A szentmártoni kollektív gazdaságban

A szentmártoni kollektivisták is befejezték a 166 hektár kukorica vetését. Május 12-én pedig befejezték a 36 hektár cukorrépa első kapálását. Ezenkívül megkapálták 5 hektár fokhagymát, elvégezték a 41 hektár szőlőben a kötést, valamint a konyhakertben a növények kiültetését. A tavaszi munkálatok folyamán kitűnt az I. számú brigád Wagner Lajos vezetésével. A kollektív gazdaság vezető tanácsa annak érdekében, hogy a mezei munkálatokban való részvétel biztosítsa, megnyitotta a gazdaság gyermekotthonát. Eddig 48 kollektivisták gyermeke kap teljes ellátást a gazdaság gyermekotthonában. Ez lehetővé teszi, hogy a kis gyermek anyák is nyugodtan végezhetik napi munkájukat.

Teljes lendülettel végzik a tavaszi munkát

A kürtösi kollektivistákat nagyban akadályozza a vetési munkálatok elvégzésében a talajvíz. Eddig 50 hektáron végezték el a kukorica vetését és a hátralevő 20 hektár tervbe vett terület vetését úgy teljesítik, hogy a két mezei brigád egybeolvasztották ott vetnek, ahol a talaj megengedi. A kollektivisták a kukorica vetésén kívül elvégezték az ősz kalászosok gyomtalanítását, az 5 hektár előirányzott paradicsomból már három hektáron kiültették a palántákat.

A tavaszi vetés gyors befejezéséért

A kedvezőre forduló idő lehetővé teszi, hogy rajonunkban az elmúlt napokban gyors ütemben haladjon a vetés. Május 11-ig 20 kollektív gazdaság és 40 mezőgazdasági társulás fejezte be a tavaszi vetést. Iratos községben a kollektív gazdaság és a mezőgazdasági társulások is 100 százalékban teljesítették vetési feladatukat. Így rajonunk területén

május 11-ig 94 százalékban végezték el a tavaszi vetéseket.

Jelenleg a kukorica vetésének befejezéséhez közelednek. Rajonunkban eddig 92 százalékban végezték el ezt a munkát. Számos községben még mindig akadályozza a vetést a talajvíz. Rajoni viszonylatban továbbra is nagy a lemaradás Kisiratos és Mondorlak községekben, ahol 43, illetve 54 százalékban végezték el a vetést.

Az idő sürget. A hirtelen beállott meleg nagy feladat elé állítja dolgozó parasztjainkat. A talaj hirtelen kiszáradhat és ez megnehezítheti a vetést. Eppen ezért minden kedvező idő kihasználásával a leggyorsabban el kell végezni a vetést és a növénygondozást. A mezőgazdaságban dolgozó szakemberek feladata, hogy szakszerű utmutatással segítsék a kollektív gazdaságok és mezőgazdasági társulások tagjait a feladatok gyors elvégzésében.

Dolgozó parasztok! Vessetek minden erőt latba annak érdekében, hogy idejében földbe kerüljön minden mag és azért, hogy az idejében végzett növénygondozással minél bőségesebb termést takarítsunk be az 1958-as évben.

A cukorrépa első kapálása

Május 12-én a szentmártoni kollektív gazdaságban is megkezdtek az első kalászosok gyomtalanítását, a konyhakertben is megkezdtek az idejében kiültetett palánták öntözését is. A tavaszi munkálatokban példamutatóan dolgoztak az

5. és 2. számú csoportok, id. Balogh Márton és Stadler András vezetésével. Egyénileg jól dolgoztak id. Balogh József, Baranyi János, Gábor József és Balogh Márton.

Rajonunk élenjáró községe

A tavaszi munkálatok során Iratos község dolgozó parasztjai állandóan példamutatóan dolgoztak. Mind a kollektivisták, mind a mezőgazdasági társulásokba tömörült dolgozó parasztok nagy szorgalommal tették tanúbizonyságot. Szorgalmuk eredményeképpen elsőnek fejezték be rajonunkban a mezőgazdasági munkálatokat. Ez a siker lehetővé teszi, hogy az iratosiak jó termést várhatnak. A vetés elvégzése után jelenleg a növényápolási munkálatokat végzik. A kollektív gazdaság mellett példamutatóan dolgoztak a Lenin utja és a Kossuth elnevezésű mezőgazdasági társulások tagjai is.

nunkban a mezőgazdasági munkálatokat. Ez a siker lehetővé teszi, hogy az iratosiak jó termést várhatnak. A vetés elvégzése után jelenleg a növényápolási munkálatokat végzik. A kollektív gazdaság mellett példamutatóan dolgoztak a Lenin utja és a Kossuth elnevezésű mezőgazdasági társulások tagjai is.

A béke magasztos ügyéért

Világosan

Az elmúlt napokban város- és rajonszerte békeharci bizottságokat választottak. Vasárnap községeinkben, tegnap pedig Arad több kerületben tartottak békeharci bizottsági választógyűléseket. Az egybegyűlték beszámolóit hallgatták a nemzetközi helyzetről és hozzászólásaikban hitet tettek a béke magasztos ügye mellett.

Alább néhány békeharci bizottságot választó népgyűlésről számolunk be.

Az 1. számú pedagógiai iskolában

tegnap délután került sor az iskola békeharci bizottságának megválasztására. A gyűlésen Weiser Oszias tanár ismertetle a jelenlegi nemzetközi helyzetet, a népek békeharci és a békétábor sikereit. Ezután Rivos Ioan tanügyi inspektor, a városi béke-

harci bizottság részéről javaslatot tett a bizottság tagjainak megválasztására. A jelenlévők egyhangúlag a következő elvtársakat választották meg: Delitoui Ana tanítónő, Staroste Dumitru tanár, Ponta Romulus tanító, Goreaev Marieta könyvelő és Pinteau Emil harmadéves diák.

A kereskedelmi iskolában

tegnap a déli órákban gyűltek össze a tanárok és diákok, hogy megválasszák a békeharci bizottságot. Toma Elza elvtársnő, a városi békeharci bizottság részéről ismertetle a napirendet, amelynek első pontjaként Vacareanu Emil, az iskola igazgatója tartott beszédet. Vacareanu elvtárs többek között beszélt a jelenlegi nemzetközi helyzetről és rámuta-

tott: soha olyan nagy veszély nem fenyegette az emberiséget, mint a nukleáris fegyverek esetleges használata. A népek következetes békeharca azonban megakadályozhatja ezt a merényletet. A továbbiak során Toma Elza elvtársnő javaslatára a jelenlévők megválasztották a békeharci bizottságot.

ZIMÁNDUJFALU

lakosai vasárnap szép számban gyűltek össze, hogy hitet tegyenek a béke magasztos ügye mellett. Több mint 200-an jelentek meg az ügyletén, amelynek napirendi pontjaként a békeharci bizottság megválasztását hirdették. Az előző asszisztáns Kovács János, a községi néptanács végrehajtó bizottságának elnöke, Tázló Árpád tanító, Killinger István, a kollektív gazdaság elnöke és Kovács Béla, a mezőgazdasági társulás elnöke foglaltak helyet.

lasztására. Tizenöt tagú bizottság létesült, amelynek elnöke Moldován János, a helyettes elnöke a helyettes igazgatója, titkára Kaiser Mária övönő.

Schwartz László, a rajoni néptanács küldötte mondott beszédet, amelyben részletesen beszámolt a nemzetközi helyzetről. Rámutatott arra, hogy napjainkban milyen nagy erőket képvisel a népek békeakarata, a háború megakadályozásáért, a béke megvédéséért vívott harcban.

A jelenlévők ezután rátertek a község békeharci bizottságának megvá-

vasárnap délelőtt 11 órakor közel 300 főnyi érdeklődő jelent meg a békeharci bizottság megválasztásán. A gyűlést Badescu Stefan, a helyettes tanár, a helyettes iskola igazgatója nyitotta meg, majd Vuia Nicolae tanár mondott beszédet. A szónok többek között arról is beszélt, hogy milyen nagy veszteségeket okozott az első és második világháború az emberiségnek. Minden becsületes embernek kötelessége harcolni a béke megvédéséért, azért, hogy a háborús uszítók aljas tervet megvalósítsanak. Beszélt az atomerő békés célú felhasználásának óriási jelentőségéről is.

A gyűlés részvevői ezután 15 tagú békeharci bizottságot választottak.

Hasonló gyűlés volt Gaștan is, ahol Dulhas Ioan elváltották meg a békeharci bizottság elnökévé.

Fekete Ferenc,
levelező

Majláton

ugyancsak vasárnap tartották meg a békeharci bizottság megválasztását. Kurila Péter, a néptanács végrehajtó bizottságának elnöke beszélt a békeharci jelentőségéről. Ezután megválasztották a békeharci bizottságot.

A városi néptanács I. rendes ülésszaka

A néptanácsok szervezésére és működésére vonatkozó 6/1957 törvény 9. számú szakasza és az Arad városi néptanács május 7-i 32. számú rendelete értelmében

MEGHIVJUK

az Arad városi néptanács összes képviselőit, hogy vegyenek részt a városi néptanács I. rendes ülésszakán. Az ülésszak május 17-én délután 4 órakor kezd meg munkálatait a néptanács disztermében (Köztársaság utja) 75.

Az ülésszak napirendje:
1. A városi helyiipar elemzése.
2. Az 1958. évi 300. minisztertanácsi határozattal kapcsolatos tennivalók kidolgozása.
Arad, 1958. május 7.

Elnök:
SIMANDAN IRIMIE

Titkár:
MICLEA ILIE

Wladyslaw Gomulka a Lengyel Egyesült Munkáspárt Központi Bizottságának első titkára



Wladyslaw Gomulka, a LEMP KB első titkára 1905 február 6-án Krosnóban született, ahol apja egy kőolajipari vállalatnál, mint lakatos dolgozott. Már 14 éves korában maga kereste meg kenyerét s egyidejűleg esti tanfolyamon tanult. Ebben az időben Gomulka bekapcsolódik a baloldali szocialista mozgalomba. 1921-ben megszervezi az „Erdő” elnevezésű ifjúsági munkás egyesületet. Kora ifjúságától kezdve belépett a Lengyel Kommunista Párt soraiba és részt vett annak forradalmi harciban. 1926-ban a drochobicz kőolajipari munkások szakszervezetének titkárává választották.

1926 májusában a lengyelországi fasiszta püccs előestéjén letartóztatták, de a tömegek nyomására az ügyész szabadon bocsátja a börtönből. Később Gomulka a varsói szakszervezetek balszárnyának egyik vezetője, a vegyipari munkások szakszervezetének titkára. 1931-ben a szakszervezet balszárnya szervező bizottságának titkárává választják. Ekkor a szilészi Dombrowski szénmedence bányászai, a fémipari munkások és a lodzi textilipari munkások között dolgozik.

Gomulkát 1932-ben letartóztatták és négy évi börtönbüntetésre ítélik. Büntetése kitöltése előtt szabadon bocsátják, de 1936 május elseje előtt ismét bebörtönzik; ott éri a második világháború kitörése. 1939-ben Wladyslaw Gomulka kikerül a börtönből és belép a Varsó védelméért harcoló munkászászlóalj soraiba.

A Lengyel Munkáspárt megalakulása után Wladyslaw Gomulka különböző pártmegbeszéléseket vezet. 1942-ben a varsói szervezet titkára és egyszerű smirű a Lengyel Munkáspárt KB tagja.

1943-ban a Lengyel Munkáspárt Központi Bizottsága főtitkárává választja. Ö szervezte meg a népi gárdát, ő volt a lengyel nemzeti tanács megalakításának egyik kezdeményezője.

Lengyelország felszabadítása után Wladyslaw Gomulkát az ideiglenes kormány alelnökévé nevezik ki s ő tölti be a nyugati területek miniszteri tisztségét, egyúttal a Szejm képviselője. W. Gomulka lett a miniszterelnök a nemzeti egység kormányának. A Lengyel Munkáspárt és a Lengyel Szocialista Párt 1948 decemberében történt egyesülése után Gomulka a LEMP KB tagja lett.

1956 októberében a KB VIII. plenáris ülésén Wladyslaw Gomulkát a Lengyel Egyesült Munkáspárt Központi Bizottságának első titkárává választották. 1957 január 20-án megválasztották a Lengyel Népköztársaság Szejmjének képviselőjévé. 1957 február 20-án pedig kinevezték az Államtanács tagjává.

Jozef Cyrankiewicz a Lengyel Népköztársaság Minisztertanácsának elnöke



J. Cyrankiewicz, a Lengyel NK Minisztertanácsának elnöke, 1911 április 23-án született Tornowban. A liceum elvégzése után a krakkói Jagellone egyetem jogi karára iratkozott be. J. Cyrankiewicz már diákorában élénk tevékenységet fejtett ki az ifjúsági szocialista szervezetben, később pedig belépett a Lengyel Szocialista Párt soraiba. Ebben az időszakban publicisztikai tevékenységet fejtett ki és szerkesztője volt az „Előre” című egyik legrégibb szocialista folyóiratnak.

J. Cyrankiewicz 1935-től 1939-ig a Lengyel Szocialista Párt Kraldó tartományi munkásbizottságának titkári tisztségét töltötte be. Egyike volt azoknak, akik megszervezték az általános szolidaritási sztrájkot az 1937. évi paraszt-sztrájkjal. 1939 szeptemberében részt vett a hitlerista megszállók elleni harcban. A hitleristák letartóztatták, de sikerült megszöknie és visszatért Krakóba, ahol folytatja a megszállók elleni illegális harcot.

A Gestapo 1941-ben letartóztatta és börtönbe vetette J. Cyrankiewiczet, akit később az oswenczimi haláltáborba küldtek. Itt belépett a titkos antiliszista szervezetbe, amelynek egyik vezetője lett. 1943-ban ő lett a parancsnoka a konspiratív katonai csoportnak, amely felvette a kapcsolatot a táboron kívüli lengyel illegális szervezetekkel. Később J. Cyrankiewiczet a mauthauseni koncentrációs táborba vitték át és itt szabadult fel 1945 májusában a hitleristák szétzúzása után.

Lengyelország 1945 júniusában bekövetkezett felszabadulása után, a Lengyel Szocialista Párt XXVI. kongresszusán J. Cyrankiewiczet a párt Központi Végrehajtó Bizottságának főtitkárává választották. 1948 decemberében a Lengyel Egyesült Munkáspárt megalakulása után a LEMP KB Politikai Irodájának tagja és a KB titkára lett. 1946-ban tárca nélküli miniszternek nevezték ki a nemzeti egység kormányban. 1947-től 1952-ig és 1954 márciusától mindmáig J. Cyrankiewicz a Lengyel Népköztársaság Minisztertanácsának elnöke, míg 1952—1954 között a Minisztertanács alelnöki tisztségét töltötte be.

Minden fronton győztek a bukaresti csapatok

A labdarúgó bajnokság A-csoportjában a 18. forduló nagy sikert hozott a fővárosi csapatok számára: valamennyi mérkőzésen győztek, összesen 15 gólt rúgtak és mindössze egyetlen gólt kaptak. Két mérkőzést otthon, kettőt pedig idegenben (Petrozsényban és Sztálinvárosban) nyertek meg. A Ploesti Petrolul előnye 3 pontra növekedett, de még teljesen tisztázatlan a kiesés kérdése, amelynek elkerülését még elkeseredett harc várható a Kolozsvári Dinamo, az UTA és a Marosvásárhelyi Sportklub között. Az UTA súlyos veresége és a Nagyvárad Sportklub marosvá-

sárhelyi döntetlenje a forduló két legnagyobb meglepetése, de váratlan a Temesvári Stința bukaresti, vala-

mint a Sztálinvárosi St. Rosu hazai sima veresége. A táblázat így alakult:

Ploesti Petrolul	18	11	3	4	34	17	25
Temesvári Stința	18	9	4	5	45	29	22
Petrozsényi Jiul	18	10	2	6	20	15	22
Hadsereg Központi Háza	18	8	5	5	33	23	21
Bukaresti Progresul	18	10	0	8	43	28	20
Bukaresti Rapid	18	8	3	7	21	20	19
Sztálinvárosi St. Rosu	18	7	5	6	30	30	19
Bukaresti Dinamo	18	7	4	7	28	24	18
Kolozsvári Dinamo	18	8	1	9	25	33	17
Aradi UTA	18	5	6	7	23	35	16
Marosvásárhelyi SK	18	6	3	9	20	33	15
Nagyvárad SK	18	0	2	16	13	48	2

Az UTA nyerte a Tavasz Kupa-evezősversenyt

A Victoria sportközösség rendezte vasárnap az evezősök első nagyobb versenyét: a tavaszi kupaversenyt, amelyen 5 aradi sportközösség sportolói vettek részt. A verseny az UTA evezősének főnyerő győzelmével végződött és így a textilgyáriak nyerték a szépkívitelű serleget. A részletes eredmények:

Ifjúsági kajak egyes, fiúk, 500 m: 1. Szabó Károly UTA, 2. Illés Vilmos UTA. Szenior kajak egyes, fiúk, 500 m: 1. Alda Pál UTA, 2. Barbu Silviu Voința. Ifjúsági kajak kettes, fiúk, 500 m: 1. UTA (Nagy Sándor, Szombathy Henrik). Szenior párevezős, fiúk, 2000 m: 1. UTA (Takács, Pacurar), 2. Voința. Szenior kajak kettes, fiúk, 500 m: 1. Victoria (Badea, Klug), 2. Victoria II. Szenior 2+1, fiúk, 2000 méter: 1. Strungul (Szász, Kaufmann, kormányos Gerő), 2. Voința. Ifjúsági kajak egyes, fiúk, 500 m: 1. Mátyé Zoltán UTA, 2. Krikorka István Victoria. Ifjúsági kajak kettes, fiúk, 500 m: 1. UTA (Veres, Fira), 2. UTA II. Ifjúsági kenu egyes, fiúk, 1000 m: 1. Farkas Kálmán UTA, 2. Nagy Vince UTA. Ifjúsági 4+1, fiúk, 1500 m: 1. Strungul (Hirsch, Alvai, Frit, Dobai, kormányos Gerő), 2. Strungul II. Ifjúsági szki, fiúk, 1500 m: 1. Tusz Ferenc Strungul, 2. Fehér Voința. Ifjúsági kajak kettes, leányok, 500 m: 1. Vic-

toria (Depold, Gheorghiceanu), 2. Voința. Ifjúsági kajak négyes, fiúk, 1000 m: 1. Voința (Hategan, Popa, Kmut, Ardelean), 2. Victoria. Ifjúsági párevezős, fiúk, 1500 m: 1. CFR (Opitz, Moldovan), 2. Voința. Szenior kajak egyes, leányok, 500 m: 1. Pirvu Maria Voința, 2. Pescariu Aurelia Victoria. Szenior kajak kettes, fiúk, 500 m: 1. Victoria (Moldovan, Roveanu), 2. UTA. Szenior 4+1, leányok, 1000 m: 1. Voința (Stoian, Pa-

rizsa, 2. Nagy, Horváth, kormányos Reibnagel), Szenior kenu egyes, fiúk, 1000 m: 1. Kerr Albert UTA, 2. Ruja Stefan UTA. Szenior kajak egyes, fiúk, 1000 m: 1. Huszár László UTA, 2. Kreisz Sándor UTA. Szenior kajak négyes, fiúk, 1000 m: 1. UTA (Tamás, Marb, Lump, Budacsek), 2. Victoria. Szenior 4+1, fiúk, 2000 m: 1. CFR I (Szalohka, Sebestyén, Miklósi, Sinceac, kormányos Motet Constantin), 2. CFR II.

Az idény legsúlyosabb veresége

Bukaresti Progresul-UTA 7:0 (3:0)

A textilgyári labdarúgó-csapat egészen szokatlan összeállításban az idény legsúlyosabb vereségét szenvedte el a jó formába lendült bukaresti együttestől. A két csapat a következő összeállításban állt ki:

BUKARESTI PROGRESUL: Mindru — Dobrescu, Karkas, Soare — Ciocea, Stirbei — Oaida, Smarandescu, Mateianu, Ozon, Dinulescu. UTA: Coman — Szucs, Dusan, Seres — Bakucz II, Serloz — Kapas, Mercea, Székely, Pecsovsky, Marin Marcel.

Az első negyedórán inkább az aradi csapat támad, de Székely hatalmas gólhelyzetben a kapusba lövi a labdát. A 17. percben Coman hibá-

jából Ozon megszerezte a vezetést, majd még Mateianu és újból Ozon révén az első 45 percben újabb két gólt szerez a fővárosi csapat. A második félidő sem hoz sok változást, az aradi védelem sorozatos hibáiból Oaida, Smarandescu, Mateianu és Dinulescu szereztek a további gólokat.

Az aradi csapat ezúttal nagyon rosszul játszott, bár, a hétgólos különbség nem felel meg a játék képének. A csapatban a védelem volt a leggyengébb, különösen Seres nem számított akadálynak Oaida számára. Az improvizált csatársorban Kapas játszott feltűnően gyengén.

Botvinik ismét visszahódította a sakkvilágbajnokságot

A Botvinik—Szmsizlov páros verseny 23. játszmájában a küzdelem döntetlenül végződött, s így Botvinik megszerezte a világbajnokság visszahódításához szükséges 12 és fél pontot, Szmsizlovnak 10 és fél pontja van és így a 24. játszmát már nem is bonyolítják le.

Végetért az ökölvívó bajnoki viadal

Az országos ökölvívó bajnokság döntői befejeződtek Bukarestben és még a döntőben is született néhány meglepetés. Elsősorban váratlan eredmény Cibotaru veresége, de Treanca veresége is meglepetés. A 10 súlycsoport bajnokai a következők:

Puiu Nicolae (Sztálinvárosi Dinamo), Toma Constantin (Hadsereg

Közp. Háza), Farkas András (Temesvári Unirea), Czégely László (Hadsereg Közp. Háza), Dumitrescu Constantin (Bukaresti Dinamo), Ilie Dragnea (Bukaresti Dinamo), D. Rizea (Bukaresti Titani), Petre Popescu (Ploesti Voința), Gh. Negrea (Hadsereg Közp. Háza), V. Mariutan (Bukaresti Dinamo).

Szerdán fejeződik be a sakkbajnokság negyeddöntője

Az országos férfi egyéni sakkbajnokság aradi negyeddöntőjének utolsó fordulóját játszották le vasárnap délelőtt a CFR klubban és a forduló mérkőzése a következő eredményeket hozták:

Vigh—Steinhübel 1:0, Ciupe—Miloj 1:1, Ilea—János 0:1, Secu—Avram 1:0, Moisa—Demian 0:1, Halic—Faur 1:0, Dénes—Vicol 1:0. Az első két bekerülő már meg van: 1. Demian 13 és fél ponttal, 2. Halic 13 ponttal, de a harmadik hely kérdését a szerdán lejátsszák kerülő Grosescu—Engel játszma dönti el és vagy Grosescu, vagy pedig Dénes kerül be a középdöntőbe.

A vad- és halállomány hazánk természeti gazdagságának szerves részét képezi. Ezt mindenkinél jobban tudják a vadászok és sporthalászok szövetsége aradi fiókjának tagjai, ezért lelkiismeretesen gondozzák hal- és vadállományukat, eredményesen harcolnak a ragadozók és vadászok ellen.

Arad üzemének és gyárainak, valamint a rajon közönségének számos dolgozója a vadászok és sporthalászok szövetsége aradi fiókjának tagja, akik híven követik a fiók vezetőbizottságának a hal- és vadállomány gondozása érdekében fogantatott utasításait. Ezen a téren a fiók tagjai szép eredményeket értek el az elmúlt évben, valamint ez év első három hónapjában. Ennek tulajdonítható, hogy tartományi viszonylatban a második helyet foglalja el. Május 1-alkalmából, a bukaresti Vadászok és Sporthalászok Országos Szövetségének Központi Bizottsága üdvözölte az aradi fiók vezetőbizottságát és

Rekkenő hőségben reális döntetlen...

Aradi CFR—UVA (Amte) 3:3 (2:2)

A CFR pályán több mint 5000 néző előtt játszották le a B-osztályos labdarúgó bajnokság helyi rangadóját, amely rekkenő hőségben folyt le és ez rányomta bélyegét a játékra is. Az első félidőben a vasutasok támadtak többel, de szünet után a játék kiegyenlítetté vált, az utolsó játékszakaszban pedig teljesen ellaposodott. Így állt fel a két együttes:

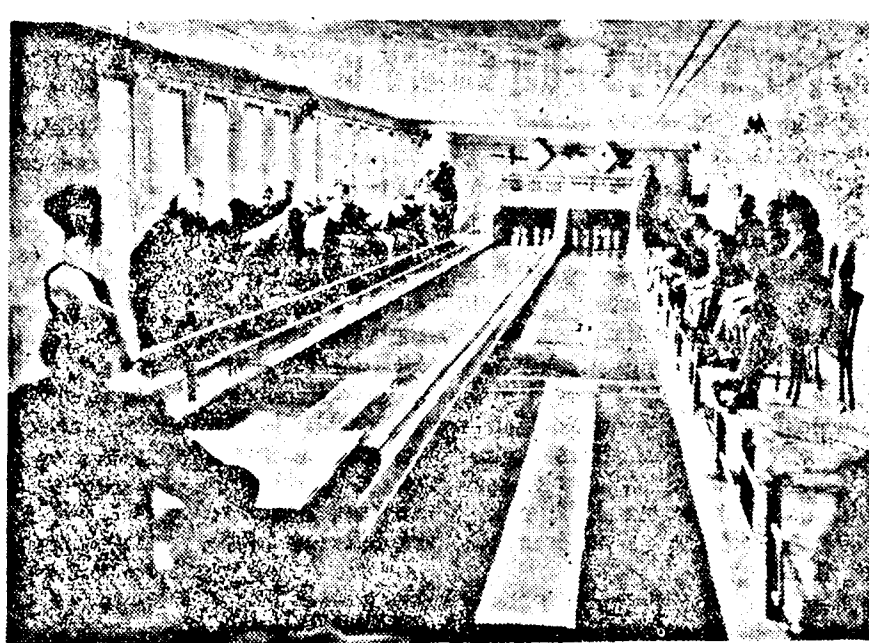
ARADI CFR: Batrin — Dan, Madarasan, Dragos — Balint, Blaj — Budisan, Don, Soher, Duma, Negru II. UVA (Amte): Kiss — Juhász, Jerger, Tamás — Izdraila, Soliu — Chitic, Popescu II, Petz, Risztin, Petica.

A vagongyáriak kezdik a játékot és néhány próbálkozás után Chitic hibázza Petica beadását, majd Soher lövése léveszt célt. Budisan gyenge lövése menti Kiss, majd Soher bombáz kapu fölé. A vasutasok többet támadnak, de csak két kiaknázatlan szögletet tudnak elérni. Risztin 25 méterről alig lő le fölé, Soher pedig Don átadását lövi, de Kiss a helyén van. Újabb két CFR-szöglet marad eredménytelen, majd újból Soher lövése kerül el a kaput. A 27. percben Soher a télpályáról indul és a kifutó kapus mellett laposan a hálóba küldi a labdát (1:0). A következő percben Soliu találja el a kaput, majd Risztin lövése kerül le fölé. A

31. percben egyenlített a vagongyári csapat: szép összjáték után Popescu ugrik ki és lövése Batrin nem tudja védeni (1:1). Jerger vét szögletet, majd a 36. percben két gól is esik: előbb Negru II beadását Soher vágja a hálóba (2:1), majd újakezdés után, de még mindig ugyanabban a percben, Popescu II. lövése Batrin külti, Risztin pedig a hálóba küldi (2:2).

Helycsere után már az első percben a vagongyári csapat vezet: Madarasan hibájából Risztin elfut és közelről góloz (2:3). Mezőnyjáték után a 15. percben Soher tör ki újból és lapos lövése a balsarokban köt ki (3:3). Ezután egy-egy szögletet érnek el a csapatok, de az eredménnyel — láthatóan — elégedettek. Szögletarány 7:1 (6:0) a CFR javára.

Az Electra ul, korszerű tekepályája



Öt pontra növekedett a kolozsvári Stința előnye

A labdarúgó bajnokság B-csoportjában a kolozsvári egyetemi csapat előnye 5 pontra növekedett, miután legerősebb ellenfele, a Vajdahunyadi Corvinul vereséget szenvedett Resicán. A fordulón egyébként a nagyszabású aradi mérkőzések kivételével, a hazai pálya előnyét élvező csapatok győztek. A 18. forduló eredményei:

Kolozsvári CSU	18	14	1	3	46	14	29
Vajdahunyadi Corvin	18	10	4	4	37	19	24
Nagybányai Minerul	18	9	6	3	44	27	24
Lupényi Minerul	18	7	7	4	40	28	21
Aranygyéresi Sodronypár	18	8	5	5	28	22	21
Temesvári CFR	18	8	5	5	29	27	21
Nagyszabasi Progresul	18	8	3	7	34	32	19
UVA (Amte)	18	6	7	5	15	25	19
Aradi CFR	18	6	5	7	25	29	17
Resicai Metalul	18	6	2	10	33	36	14
Szászrégeni Partizan	18	5	3	10	19	41	18
Sztálinvárosi Traktor	18	4	4	10	23	31	12
Medgyesi Metan-Gáz	18	4	3	11	13	25	11
Kolozsvári CFR	18	1	5	12	19	49	7

Resicai Metalul—Vajdahunyadi Corvinul 4:2, Temesvári CFR—Medgyesi Gaz Metan 1:0, Aranygyéresi Sodronypár—Sztálinvárosi Traktor 4:2, Nagybányai Minerul—Szászrégeni Partizanul 8:1, Kolozsvári Stința—Kolozsvári CFR 6:0, Lupényi Minerul—Nagyszabasi Progresul 5:3.

A táblázat az alábbi:

18	14	1	3	46	14	29
18	10	4	4	37	19	24
18	9	6	3	44	27	24
18	7	7	4	40	28	21
18	8	5	5	28	22	21
18	8	5	5	29	27	21
18	8	3	7	34	32	19
18	6	7	5	15	25	19
18	6	5	7	25	29	17
18	6	2	10	33	36	14
18	5	3	10	19	41	18
18	4	4	10	23	31	12
18	4	3	11	13	25	11
18	1	5	12	19	49	7

Asztali teniszeseink a Szovjetunióban

A román asztali teniszesek két csoportja Leningrádban, illetve Kaunasban versenyzett és szép sikereket ért el. Leningrádban a férfi egyest Mircea Popescu nyerte, a női egyes döntőjében pedig az osztrák Wertl legyőzte Golopotant. A női párosban a Vasziljeva—Golopenta pár nyert, a férfi párosban pedig a Popescu—Stalberg kettes.

Kaunasban Gantner nyerte a férfi egyest, a női egyesben pedig a szovjet Lestál 3:1 arányban nyert Constantinescuné Zeller Ella ellen.

Idegenben is nyert az Indagrara

A C-osztályú labdarúgó bajnokság küzdelmei során a szeszgyári csapat vasárnap Kudzsiroon vendégszerepelt és meglepetésszerű győzelmet aratott. Az aradi együttes megerőltetett szerezte az értékes két pontot. A vasárnapi forduló keretében lejátsszott mérkőzések eredményei egybevéve a következők:

Indagrara—Kudzsiro UM 1:0, Craiovi Rovine Grivioa—Turnuseverini CFR 2:1, Tg. Jiul Flacara—Brădi Aurul 2:1, R. Vlceai Unirea—Vörös Aodil Metalul 3:2, Szászvárosi Flacara—Craiovi Feroviarul 4:2, Craiovi Stința—Resicai Olimpia 1:0.

Megérkezett az országba a Moszkvai Dinamo csapata

A kiváló szovjet labdarúgó együttes, amely válogatottjelölt játékosai nélkül is kitűnő játékerőt képvisel, mint már megírtuk, május hónapban Aradon is vendégszerepel. A szovjet labdarúgók már megérkeztek a fővárosba, ahol május 15-én az országos B-válogatottal mérkőz össze erejükét, május 21-én Sztálinvárosban vendégszerepelnek a St. Rosu ellen, május 25-én pedig Aradon az UTA ellen ját-

szanak. A moszkvaiak 17 játékosal érkeztek és játékoskeretük a következő:

Kapusok: Polikanov, Sulinov. Hátvédek: Jurcsenko, Lebedev, Mudrik, Cimenov, Zsukov.

Fedezetek: Bakov, Szokolov, Koro-lenko.

Csatárok: Sabrov, Mamkin, Kersunov, Rzsikin, Csislenko, Uirin, Sapovalov.

Gondozzuk hal- és vadállományunkat

valamennyi tagját az elmúlt évben a szőrös és tollas ragadozók pusztítása terén elért sikereikért.

A sikeréhez elsősorban a bizottságnak a fiók tagjai sorában kifejtett nevelő és sportszervező munkájának járult hozzá. Ugyanakkor meg kell említenünk Lupulescu Gheorghe elvtárs ezirányban kifejtett lelkes tevékenységét, amiért „élmunkás”-jelvénnel jutalmazták.

Hogy az 1958-as évben a vadászok és sporthalászok szövetségének aradi fiókja a vadállomány ápolása és gondozása terén még szebb eredményekkel büszkélkedhessen a vadállomány ápolása és gondozása terén a fiók vezető bizottsága számos intézkedést fogantatott. Így például szakosztályonként, közgyűléseket tartanak, amelyek keretében a vadak és halak gondozásának fontosságáról szóló előadásokat szerveznek. A vadászok

szakmai tökéletesítése érdekében vadászgyűléssel történő ösllövészetet rendeznek. A halász-tagok hozzájárulásával a zsenge halivadék megmentését célzó munkákat végeznek. A fiók vezetősége gondoskodott arról, hogy a sporthalászok tudomására hozza, hogy 1958 május 4-től halászat tilalom kezdődött, amely 1958 június 2-ig tart. Ebben az időszakban a fiók alkalmazott őrségén kívül minden vadász- és halásznagnak kötelessége megvédenie a halakat az orv-halászok kártevősei ellen. Szólnunk kell arról, hogy ez év márciusában és áprilisában a hóolvadás és esőzések miatt megáradt a Maros, egyes helyeken tavak és vadágak képződtek, ahova sok zsenge halivadék menekült. A sporthalászok karul a feladat, hogy felkutassák ezeket a helyeket és az anyafolyóba való szállítással megmentsek őket.

A fiók vezetősége ezúton is felhívja valamennyi aradi vadász- és sporthalász figyelmét arra, hogy 1958 május 18-án reggel 9 órai kezdettel az AVSAP városi szervezőbizottságának November 7 utca 44. szám alatti székházának gyűléstermében közgyűlést tart, amelyen jelenlést olvasnak fel a fiók 1958-ban kifejtett tevékenységéről.

Hogy a vadászok és sporthalászok szövetségének aradi fiókja ez évben még gazdagabb tevékenységet fejtessen ki, elengedhetetlenül szükséges, hogy a fiók valamennyi tagja részt vegyen a gyűlésben. A jelentéssel kapcsolatban elhangzott viták és a hal- és vadállomány gondozását célzó javaslatok által hozzájárulunk hazánk e természeti gazdagságának növeléséhez, a halászoknak és vadászoknak pedig alkalom nyílik arra, hogy még eredményesebben üzhessék kedvelt sportjukat: a vadászt és halászt.

I. B.

A 12 találatos Pronoport szelvény

A Pronoport május 11-i 19. számú versenyén a 12 találatos szelvény az alábbi:

I. Jugoszlávia—Anglia	2
II. Bulgária B—Jugoszlávia B	1
III. Petrozsényi Jiul—Hadsereg Közp. Háza	2
IV. Bukaresti Rapid—Temesvári Stința	2
V. Sztálinvárosi St. Rosu—Bukaresti Dinamo	1
VI. Bukaresti Progresul—Aradi UTA	1
VII. Marosvásárhelyi SK—Nagyvárad SK	x
VIII. Ploesti Petrolul—Kolozsvári Dinamo	1
IX. Bacaui Dinamo—Constantia Farul	x
X. Moreni Flacara—Iasi Stința	x
XI. Aradi CFR—Aradi UVA (Amte)	x
XII. Resicai Metalul—Vajdahunyadi Corvinul	1

A Pronoport május 18-i 20. számú versenye

A Pronoport soronkövetkező május 18-i 20. számú szelvényén a következő mérkőzések szerepelnek:

I. Szovjetunió—Anglia	2
II. Ploesti Petrolul—Bukaresti Rapid	1
III. Temesvári Stința—Petrozsényi Jiul	1
IV. Kolozsvári Dinamo—Bukaresti Progresul	1
V. Aradi UTA—Sztálinvárosi St. Rosu	1
VI. Bukaresti Dinamo—Marosvásárhelyi SK	1
VII. Suceavai Progresul—Birladi Dinamo	1
VIII. Medgyesi Gaz Metan—Lupényi Minerul	1
IX. Nagyszabasi Progresul—Nagybányai Minerul	1
X. Falticeri Foresta—Focsani Unirea	1
XI. Szászrégeni Partizan—Sztálinvárosi Traktor	1
XII. Iasi Stința—Bukaresti CFR	1

Az Unirea termelőszövetkezet munkaközössége már többször bebizonyította készségét és rátermettségét, hogy jöminőségű és teljesítő-képességű viszonyítva elegendő terméket bocsásson a fogyasztók rendelkezésére. Ezt igazolja az áprilisi teljesítés néhány adata is. Így az áprilisi globális tervet 109,58 százalékkal teljesítették meg, a termelési költségvetést 2,57 százalékkal teljesítették, az eladási tervet pedig 115,34 százalékkal sikerült megvalósítani. Különösen szép eredményt ért el a hentesi részleg, amely áprilisban 120,41 százalékkal teljesítette tervét. A sütemény-osztály május első és második napján az előirányzott 10.000 cukrászsütemény helyett 18.000 darab cukrászsüteménnyel örvendeztette meg városunk ünneplő dolgozóit. A keksz-osztály 102,60 százalékos teljesítése mellett lényegesen megjavította a gyártmányok minőségét.

Kint látnak a kekszyártó üzemben és az ott tapasztalt tisztaság, rend és szervezethez csak elismerően nyilatkozhatunk. Az üzem vezetője, Cupsa Iosif hozzáértéssel és gondosan szervezte meg a munkát. Szakértelmének köszönhető, hogy mióta átvette az üzemvezetést, a keksz minősége valóban érezhetően megjavult.

A gépek mellett jól begyakorolt, ügyeskező munkások dolgoznak. Elzenberger Miklós gondos figyelemmel kezeli a grammnyi pontossággal adagolt masszát. A hengerelés a technológiai folyamatban előírt pontos szakaszszerűen folyik. Három hengeren megy át a massa, mielőtt az etető gépbe kerül. A hengerek tisztán kezelik a gépeket és ügyelnek a massa előírt vastagságára. Talán Filimon Kató a leggyorsabb, de valamennyien jól dolgoznak. Az etető gépből már automatikusan ötös sorokban, tálcára rakva jut láncos futószalagon a keksz a sütőkemencébe, melynek tulajdonságai 2-3 perc múlva már szép

Egy fejlődő kisipari termelőszövetkezet munkájáról

barnára sülve érkezik. Innen a válogatás, majd csomagolásra kerül, ahol ládába rakják és így jut szállításra készen a raktárba. A válogatás és csomagolás uvarcsak gyorsan történik. Itt Tripán Tudora IMSZ-tag vezet, ő a leggyorsabb közül.

Vakóban gyors, szakcszerű a termelési folyamat. A kisült keksz tisztá, izletes. A formája is megfelelő, egyenletes, eléggé sima. Nemreng meg gyakran hepelűpás volt, különösen az alja. Most ez megszűnt.

S mindez annak eredménye, hogy az itt dolgozó munkások nagyobb felelősséggel, sokkal figyelme- sebben végzik feladatukat, mint néhány hónappal ezelőtt.

A kisipari kollektív gazdaság ez évi terveiről

A kisipari Szabó Árpád kollektív gazdaság székfőnökének irodájában Szanda Antal előnképpen az idei termelési tervet tanulmányozza, közben állandóan számolgat — vajon sikerül-e teljesíteni, sőt túlteljesíteni az előirányzatot. No, de beszéljen erről Szanda Antal elvtárs:

— Tény, hogy a szeszélyes időjárás sokban hátráltatott munkánkban, bár az is igaz, hogy eddigi lemaradásunkat nem magyarázhatjuk csupán az esővel. Több akarattal, jobb szervezéssel és nehézségeket nagyobb lelkiállapattal lehetett volna. Remélem azonban, hogy hamarosan behozzuk a lemaradást.

— Mit várnak a termelési évtől?
— A kisipari kollektív gazdaságban különböző termelési ágakkal foglalkozunk. Az előirányzat általában magasabb, mint az elmúlt évben volt. A növénytermesztésben a következő állagot kell elérnünk: búzánál 1800, a

tengerinél 2800, a rozsnál 1700, a zabnál 1500, az árpnál 2400 kilót. Ami az ipari növényeket illeti, — amelyek a kollektív gazdaság jövődelmének egyik fontos részét képezik, — hektáronként 28.000 cukorrépa, 5500 kender, 1600 napraforgó, 1800 kőolajgyanta-termesztést irányoznak elő. A konyhakertészetet, valamint a melegágyak elkészítését sem hanyagoljuk el. Ebben az évben a többi között 12.000 négyzetméternyi hajtatott uborkát termesztünk. A még nagyobb eredmények elérése érdekében a jövőben jobban kell kihasználnunk a mezőgazdasági gépeket. Így például igyekeznünk majd alkalmazni a mezőgazdasági gépek kapcsolását, ami — mint ismeretes — emeli a termelékenységét.

— A növénytermesztés jövődelmének több mint másfélmillió lejre, az állattenyésztés jövődelmének pedig több mint hárommillió lejre tervezzük. Ez utóból összeg remélhetőleg növekszik majd, hiszen állatállományunk fejlesztését egyik fő feladatunknak tekintjük. Míg állatállományunk csökkent, addig a szarvasmarhák, sertések és baromfiak számát emeljük. Ugyanakkor a bőségesebb takarmányozás, valamint a megfelelő új istállók építése bizonyára elősegíti a hozamok emelkedését — mondotta Szanda Antal elvtárs.

A termelési ágak fejlesztésén kívül a kollektív gazdaság erősödésének egyik feltétele az állomány növelése — tíz százalékot, éspedig 348.519 lejt irányoztak elő a kisipari kollektivisták erre a célra.

H. E.

AZ ORVOSTUDOMÁNYI TARSASAG

aradi fiókja — középüti káderek osztálya — szerdán, május 14-én délután 6 órakor beszámoló ülést tart a fiók Horia utca 2 szám alatti székhelyén. Napirenden a következő beszámolókat szerepelnek:

1. Toma Maria ápolónővér: Az ápolónővér szerepe a betegszoba kellemes légkörének kialakításában.
2. Margineanu és Camenija diáklányok: A betegek ápolása a pavlovai elmélet tükrében.

(m. s.)

Két pillanatkép a városból

Rövid sétá a szépülő parkban

A parkban sétálunk ezen a szép, enyhe májusi reggelen. Gyönyörű a park. Az ágyásokban színes virágok pompáznak, a gondozott utakon szinte méternyi távolodásban belől épített padok. Az egész kép festői üdész esztétikára kíváncsít.

Es a park egyre szépül. A júdó bejárata előtti keskeny lépcsőt szorgalmas munkások újraépítették, kiszélesítették. A CFR evezősházzal szemben a marosparti sétányon terméshétközt terasz építétek, melynek kétoldalán a széles lépcsők már el is készültek. Fehér márványból emeli majd a park szépségét...

Többet vártunk meg ez éven, mint az elmúlt ötven év alatt — janyzi meg Stepan Demeter költőcsoporthoz.

Elmondja még, hogy rövidesen a szobák számára tíz-hat cementasztalt készítenek megfelelő padokkal az egyik virágú mellett. Szerinte a nyugdíjasok különös örömmel várják, hogy ezen a kellemesnek ígérkező helyen az őzondus levegőn hódoljanak kedvenc szórakozásuknak.

A virágágyásokban ezerszínű virágok pompáznak. János József kertész és Toman Anton kertész érdeme, hogy a park így gyönyörű...

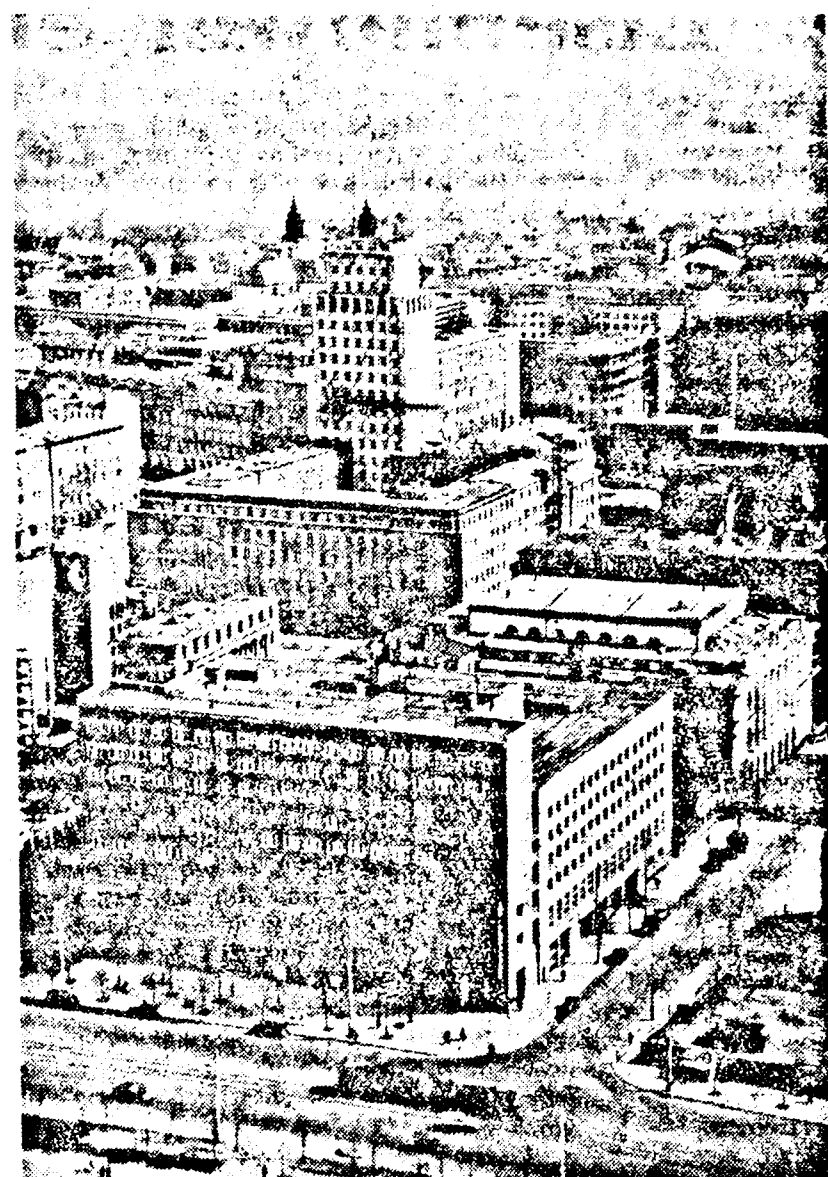
Ami rontja az összhatást

Tagadhatatlan, hogy szépülő városunk, de az életről érzett örömlünkbe néha ürmök is vegyül. Talán írjunk ismét arról, ami még mindig rontja a város civilizált képét. Az utcai gázrészletre gondolunk, amely ugyancsak nálunk már rossz szokássá válik. Beszélünk erről a kérdéssel Varjas Lajos elvtársról, a városi néptanács községgazdálkodási osztályának főmérnökével, aki a következőket jelentette ki:

— A Közlekedési Tröszt egységeinek felelősei is kötelesek tiszteltben tartani a városi néptanács végrehajtó bizottságának rendeletét, amely szigorúan megtiltja az Auram lencu tér és az állomás közötti utca-szakaszon, hogy a járdákra helyezett üzhelyeken rostonsülteket készítsenek. Ha továbbra is megsértik ezt a rendelkezést, úgy az üzletfelelőseket felelősségre vonjuk.

Örülünk, hogy a városi néptanács illetékes osztálya most már ilyen határozottan kezeli ezt a kérdést, és bízunk abban, hogy végre eltűnnek Arad utcáiról a füstöt okádó tüzhelyek...

Látkép az ujjáépült Varsórol



HÍREK - KÖZLEMÉNYEK

Közeledik a nyári szünidő!

Ne feledjétek az iskolai sajtóterjesztőkhöz, a levélkírdőkhöz, vagy postahivatalhoz fordulni az előfizetés újítása érdekében a májusi, júniusi, júliusi, augusztusi, szeptemberi és októberi hónapokra.

A Tartományi Múzeum

küldi, hogy az aradi képzőművészek kiállítása, valamint a képtár román- és magyar osztályai, a régészeti és az 1848/49-es forradalmi múzeum megtekinthető vasárnap, kedden és pénteken d. e. 10-13, d. u. 17-20 óra között.

Nagymennyiségű selyem- és pamutszövésű impemé nyári ruhaanyagok érkeztek a Helyi Kereskedelmi Szervezet ipari termékeket árusító üzleteibe



Az ARADANCA

(volt Varga Katalin) kisipari termelőszövetkezet, Eminescu u. 15. szám alatt

új rendelési-össztályt nyitott Vállalja hozott és saját anyagokból mindenféle kötőszövet-cikk készítését.

HARISNYA-SZEMFELSZEDÉS speciális „Alfa” géppel. Különböző KEZIMUNKÁK, BABA-JAVÍTÁS.

A RENDELESEKET JUTANYOS ARON GYORSAN és PONTOSAN ESZKOZOLJUK.

A marxista-leninista pártok egysége és összeforrottsága — a szocialista világrendszer újabb sikereinek záloga

A Pravda cikke

L. Napjaink, a szocialista világrendszer történelmi győzelmeinek korszakát a nemzetközi kommunista mozgalom fokozódó egysége és összeforrottsága, a szocialista országok népeinek szüntelenül erősödő barátságai jellemzik. A közös cél, a marxista-leninista elmélet, a proletárinternacionalizmus elvei jegyében egyesült kommunista és munkáspártok a nagy nemzetközi kommunista mozgalom szerves részének tekintik magukat és élénk érdeklődést tanúsítanak minden egyes testvérpárt tevékenysége és tapasztalatairól.

A kommunista és munkáspártok kongresszusai magukra vonják a világ összes kommunista pártjainak figyelmét. Ezért a Jugoszláviai Kommunista Szövetségének áprilisban megtartott VII. kongresszusa is, amely egy olyan fontos problémát vitatott meg, mint a párt programja, szintén felkeltette a kommunista és munkáspártok érdeklődését. Erre a kongresszusra néhány hónappal azután került sor, miután Moszkvában lezajlottak a testvéri kommunista és munkáspártok képviselőinek történelmi jelentőségű értekezletei, amelyeken kidolgozták a Nyilatkozatot és a Békéltávirányt — a nemzetközi kommunista mozgalom program-dokumentumait. Mint ismeretes, a Jugoszláviai Kommunista Szövetségének küldöttsége aláírta a Békéltávirányt, de nem volt hajlandó résztvenni a szocialista országok kommunista és munkáspártjainak tanácskozásán és nem írta alá a tanácskozáson elfogadott Nyilatkozatot. A Jugoszláviai Kommunista Szövetségének programtervezetét, amelyet a kongresszus előtt nyilvános-

ságra hoztak, számos ország kommunista és munkáspártja komolyan megvizsgálta. A testvéri kommunista és munkáspártok sajtószerzői — a „L'Humanité” (Franciaország), az „Unita” (Olaszország), a „Trybuna Ludu” (Lengyelország), a „Tvorba” (Csehszlovákia), a „Scinteia” (Románia), a „Társadalmi Szemle” (Magyarország), a „Rabotnicesko Delo” (Bulgária), a „Zeri i Populit” (Albánia), „Daily Worker” (Anglia), a „Drapeau Rouge” (Belgium) és mások, valamint számos ország kommunista és munkáspártjai központi bizottságainak nyilatkozatai kimutatták, hogy a JK Sz programtervezeténél sok tétele nem egyezik a marxizmus-leninizmus alapelveivel és a legfontosabb elvi kérdésekben szöges ellentétben van a többi kommunista pártok véleményével, amelyet a szocialista országok kommunista és munkáspártjai képviselőinek Nyilatkozata kifejtett. A Jugoszláviai Kommunista Szövetségének programtervezetét megvizsgálta az SzKP KB sajtószerzője, a „Kommunisty” 1958 április 6-i számában.

Május elején a Kínai Kommunista Párt Központi Bizottságának sajtószerzője, a „Zsenminszibao” vezércikkében közölte: „El kell ítélni a jelenkori revizionizmust” címmel. Ebben a cikkben komoly bírálatnak veti alá a JK Sz programtervezetét és a jugoszláv vezetők álláspontját. A cikk annak szükségességéről beszél, hogy a Jugoszláviai Kommunista Szövetségének programtervezetében szereplő egész sor antimarxista, antileninista és kimondottan revizionista nézetet nyíltan és kérihetetlenül meg kell bírálni.

A kommunista pártok sajtóájának

egyöntetű megállapítása szerint a Jugoszláviai Kommunista Szövetségének program-tervezete számos olyan tétele tartalmaz, amely lényegében a marxizmus-leninizmus revizionizát jelenti. Különösen vonatkozik ez az olyan nagyfontosságú kérdésekre, mint a nemzetközi helyzet, a két világrendszer és a két tábor, a szocialista építési szovjetunióbeli és más országokbeli tapasztalatának jelentősége, a kommunista pártok és a szocialista állam szerepe az új társadalom építésében, a marxista-leninista elmélet fejlesztése és a burzsoázia ideológiája elleni harc, a proletár nemzetköziség elvei, a szocialista államok, a testvéri kommunista pártok közti kapcsolatok, továbbá a marxista elméletnek és a nemzetközi kommunista mozgalom gyakorlatának egész sor más nagyfontosságú kérdése.

A Jugoszláviai Kommunista Szövetségének program-tervezete olyan dokumentumnak mutatkozik, mint amely szembeveti a szocialista országok kommunista és munkáspártjai értekezletének valamennyi testvéri kommunista párt által jóváhagyott Nyilatkozatával. Eppen ezért, a Jugoszláviai Kommunista Szövetségének program-tervezete olyan dokumentumnak bizonyult, amely nem a kommunista és munkáspártok egységének erősítésére, hanem annak gyengítésére, a szocialista országok egységének gyengítésére irányult.

Tekintettel arra, hogy a program-tervezet hibás tételei elleni állásfoglalások már a kongresszuson éles vitát váltottak ki, a pártok közötti kapcsolatok csaknem valamennyi kommunista párt — beleértve a Szovjet-

unió Kommunista Pártját is — úgy vélte: helyesebb, ha nem küldi el delegátusait a Jugoszláviai Kommunista Szövetségének VII. kongresszusára. A testvérpártok egyidejűleg azt remélték, hogy a program-tervezettel kapcsolatos elvtársi észrevételeket a jugoszláv elvtársak helyesen értelmezik.

A jugoszláv vezetők a JK Sz kongresszusán ingerült hangon beszéltek a JK Sz program-tervezetével kapcsolatos észrevételekről és anélkül, hogy lényegüket megvizsgálták volna, eleve visszautasították azokat. A JK Sz program-tervezetével kapcsolatos elvtársi észrevételek miatt azzal vádolták meg a testvérpártokat, hogy „ideológiai monopóliumot” kényszerítenek rá másokra, hogy nyomást gyakorolnak Jugoszláviára és függetlenségére törekedjenek. A Jugoszláviai Kommunista Szövetségének vezetői nem vonták le a helyes következtetéseket a kommunista pártoknál a JK Sz program-tervezetét illető elvtársi bírálatból; a kongresszuson élesen, hisztérikusan támadták a testvérpártokat és körömszakadtig védelmezték hibás, lényegében antileninista nézeteiket egy egész sor kérdésben.

A JK Sz kongresszusának a sajtóban közzétett anyagai azt mutatják, hogy a JK Sz program-tervezeténél hibás tételeit a kongresszuson, a jelentéstervezők és egyes felszólalók bővebben is kifejtették és védelmükbe vették. Az ilyen nyilatkozatok szíveskedjék az elvi bírálatot és a határozott választást.

II.

Nem lehet személt hunyni a JK Sz VII. kongresszusának a második világháború után kialakult nemzetközi helyzetre vonatkozó elvileg helytelen értékelése fölött, a nemzetközi feszültség okainak hamis beállítása, a Szovjetunió külpolitikája tartalmának meghamisítása fölött.

Mint a Tanjug híradgység közölte, J. Tito, a Jugoszláviai Kommu-

nista Szövetségének főtitkára jelentésében azt az eszmét hirdette, hogy a nagyhatalmak politikája az erő elvének alapulnak, nem pedig azon az elven, hogy az összes népeknek joguk van maguknak dönteni sorsuk fölött. „A háború utáni időszakban, egyes nagyhatalmak nem válogattak az eszközökben, hogy uralmuk alá hajtsanak más népeket és általában az egész világot. Egy ilyen külpolitikára példa az a nyomás, amelyet, sajnos, Szálin sok éven keresztül Jugoszláviára gyakorolt”. Ebből a kijelentésből az tűnik ki, hogy a Jugoszláviai Kommunista Szövetségének vezetői a Szovjetuniót és az imperialista hatalmakat egy vonalba helyezik s durván meghamisítva a történelmi tényeket, „erőpolitikával”, agresszióval és világhatalmi törekvésekkel vádolják a Szovjetuniót.

Az egész világ tudja, hogy a Szovjetunió, amelynek döntő szerepe volt a hitleri fasizmus szétzúzásában és a leigázott népek felszabadításában, következetesen és kitartóan harcolt a demokratikus fejlődésért, a fasizmus feltámasztása ellen, a szocializmusért. Tudvalevő az is, hogy a Szovjetunióval ellentétben, az imperialista körök a háború utáni időszakban a világháború eredményeinek „kiigazítását” és azt tűzték ki legfőbb célul, hogy a háború utáni elrendezés zárja el a demokratikus erők előtt a fejlődés lehetőségeit, hogy azután „felreállítsák”, megfojtsák a szocializmus erőit és a nemzeti felszabadító mozgalmakat. Az imperialista hatalmaknak ez a politikája a Szovjetunió és az összes szocialista erők szilárd ellenállásába ütközött.

A háború utáni első évek tartalma az, hogy több ország kivált a kapitalizmus világrendszeréből, ezekben az országokban a dolgozók kezébe ment át a hatalom, s létrejött a szocializmus világrendszere. A Szovjetunió fontos szerepe a történelmi műben mindenki előtt nyilvánvaló. A Szovjetunió politikája azon alapszik, hogy

önzetlen, baráti segítséget nyújt a szocialista fejlődés útjára lépett országoknak. Azt állítják, hogy a Szovjetunió politikája a háború utáni első években arra irányult, hogy „uralma alá hajtsanak más népeket” — mint ahogy azt a JK Sz VII. kongresszusán kijelentették — nem egyéb, mint megismétlése az imperialista propaganda „mesterséges holdakkal” körülvett „szovjet impériumról” szóló kitalációinak.

Az az igyekezet, hogy az imperialista hatalmakat tisztára mossák és hogy a Szovjetuniót tegyék felelőssé a háború utáni nemzetközi feszültséget, rendkívül világosan megmutatkozik a JK Sz VII. kongresszusán, amikor a Szovjetuniót azzal vádolták meg, hogy az ő politikája lett volna „a legfőbb oka az atlanti tenger létrehozásának”.

J. Tito odáig ment ennek az eszmének a fejtegetésében, hogy azt állította, hogy a Szovjetunió politikája fokozatos elszigetelődéshez vezetett volna, mivel „más kis népek elvesztették bizalmukat a szocialista országban” és hogy ez „ilyképpen lehetővé tette a nyugati hatalmak és az élikön álló Amerika pozícióinak megerősödését... amelyek átmenetileg a nemzetközi közvélemény nagy részének erkölcsi támogatását is élvezték”.

Es ezt olyan időszerű vonatkoztatva mondják a Szovjetunióról és békés külpolitikájáról, amikor kialakult a szocialista világtábor, amelynek ereje az 1949-es nagy kínai forradalom győzelme után jelentősen megnövekedett, amikor a világ összes haladózellenes embere a Szovjetunió, a Kínai Népköztársaság és az összes népi demokratikus országok oldalán álltak a világhatalom megszüntetésért vívott igazságos és magaslatos harcban!

(Folyt. a 4-ik oldalon)

N. Sz. Hruscsov válaszüzenete Eisenhower elnökhöz

MOSZKVA. (Agerpres.) — A TASZSZ jelenti:

Mihail Mensikov, a Szovjetunió amerikai nagykövete május 10-én átadta az Egyesült Államok külügyminisztériumának Nyikita Hruscsov, a Szovjetunió Minisztertanácsa elnökének üzenetét, Eisenhower elnökhöz való továbbítás végett. N. Sz. Hruscsov üzenete válasz az Egyesült Államok elnökének április 28-i üzenetére.

N. Sz. Hruscsov sajnálattal fejezi ki azzal kapcsolatban, hogy az amerikai kormány, Eisenhower elnök üzenetében, nem válaszolt az atom- és hidrogénfegyver kísérletek megszüntetésének kérdésével kapcsolatos szovjet felhívásra és hogy az USA és Nagy-Britannia kormányai valójában is illőnek vélték, hogy nukleáris bombakísérleteket hajtsanak végre.

Még akkor is, ha az atom- és hidrogénfegyverrel rendelkező államok megszüntetik a kísérleteket ezzel a fegyverrel — hangsúlyozza N. Sz. Hruscsov — a Szovjetunió és a varsói szerződésben résztvevő szövetségesi egyenlőtlenség helyetlene lesznek az USA-hoz és a NATO többi tagállamához hasonlítva, mert a Szovjetunió lényegesen kevesebb nukleáris fegyverrel rendelkezik, mint az USA és Nagy-Britannia. Ennek ellenére — jegyzi meg N. Sz. Hruscsov — a Szovjetunió egyoldalúan megszüntette a kísérleteket, így kezdve gyakorlati alapot teremteni az atomfegyverkezési hajszák megszüntetésére.

N. Sz. Hruscsov üzenete a továbbiakban hangsúlyozza, hogy mivel az USA elnöke nagy jelentőséget tulajdonított annak, hogy a szakértők tanulmányozzák az atom- és hidrogénfegyver kísérletek megszüntetésére vonatkozó egyezmény teljesítésének ellenőrzésével kapcsolatos műszaki részleteket, a Szovjetunió — noha ezzel kapcsolatban komoly kétségei vannak — hajlandó ezt az utat is megkísérlni.

A szovjet kormány — írja N. Sz. Hruscsov — beleegyezik abba, hogy a két fél nevezzen ki szakértőket, akik azonnali tanulmányozzák, hogy milyen eszközökkel kell felderíteni a nukleáris kísérletek megszüntetésére vonatkozó egyezmény esetleges megszegését és így kezdenek ezt a munkát minél előbb, előre meghatározott terminusra eredményesen elvégezni.

Ujbol felkértem Önt, Elnök Úr, — írja a továbbiakban N. Sz. Hruscsov — támogatni a Szovjetuniókat az atom- és hidrogénfegyver kísérletek megszüntetésére vonatkozó kezdeményezését és így módon tegye lehetővé a kérdés végleges megoldását, amire oly forrón vágyik a világ valamennyi népe.

Miután kiemelte, hogy az északi vidékek és az Északi Sark feletti légi út a legrövidebb távolság a Szovjetunió és az USA között és hogy éppen ezért ez a vidék a rakétalegy-

ver létezése következtében nagy stratégiai jelentőséggel bír. — N. Sz. Hruscsov hangsúlyozta, hogy meg kell szüntetni az atom- és hidrogénbombával megrakott amerikai katonai repülőgépek veszélyes berepüléseinek az északi sarki zónában. Ehhez egyetlen dolog szükséges — jegyzi meg N. Sz. Hruscsov — megpedig az USA kormányának megfelelő rendelete.

N. Sz. Hruscsov kiemeli, hogy az USA kormányának az északi sarki ellenőrző övezet létesítésére irányuló javaslatát nem az egyetemes béke és biztonság megőrzésére való törekvés diktálja. E javaslat célja egyoldalú előnyök biztosítása az Északamerikai Egyesült Államoknak.

N. Sz. Hruscsov ezzel kapcsolatosan emlékeztet arra üzenetében, hogy a Szovjetunió, pozitívan válaszolva az amerikai szempontra, több ízben javasolta, hogy a meglepetésszerű támadások megelőzésére létesítsenek Közép-Európában, a Távol-Keleten és az Egyesült Államok megfelelő részén légi ellenőrző övezeteket. Noha az Egyesült Államok hasznosnak vélte e vidékek kijelölését, az Egyesült Államok kormányának mégsem adott pozitív választ a Szovjetunió ezzel kapcsolatos konkrét javaslatára. N. Sz. Hruscsov üzenete hangsúlyozza, hogy a Szovjetunió fenntartja említett javaslatát. Legutóbb az Egyesült Államokban azt röjték fel a Szovjet-

unióknak — írja N. Sz. Hruscsov — hogy nem fogadta el az Északi-sarki ellenőrző övezet létesítésére vonatkozó amerikai javaslatot, bár ezt a javaslatot a Biztonsági Tanács tagjainak többsége megszavazta. Jól ismert az a tény, — jegyzi meg ezzel kapcsolatban N. Sz. Hruscsov — hogy a Biztonsági Tanács többségét azoknak az országoknak a szavazata képezte, amelyek bizonyos mértékben, de elsősorban gazdasági szempontból az USA-tól függnek. — A Biztonsági Tanácsot jelenlegi összetételében — hangsúlyozza N. Sz. Hruscsov — nem lehet pártatlan bírónak tekinteni s ez az oka annak, hogy a Biztonsági Tanács jelenleg nem tölti be azt a fontos szerepet, amelyre az ENSZ alapokmánya értelmében, a nemzetközi béke és biztonság megvédése érdekében hivatott.

N. Sz. Hruscsov — idézve ezután az USA elnökének arra vonatkozó szavait, hogy a béke megszüntetéséhez gyakorlati akciók szükségesek — üzenete befejező részében a következőket írja:

"Teljes egészében oszthatjuk ezt a véleményt és szeretnénk remélni, hogy az Amerikai Egyesült Államok kormányának éppen ebben a szellemben fog majd hozzá az atom- és hidrogénfegyver kísérletek megszüntetése kérdésének megoldásához."

Nasszer elnök látogatása a Szovjetunióban

LENINGRAD. (Agerpres.) — A TASZSZ jelenti: Nasszer elnök és a kíséretében lévő személyiségek röviddel Leningradba érkezése után megtekintették a leningrádi mecsetet.

Nasszer elnököt és a kíséretében lévő személyiségeket ezután az Elektroszila üzem munkásai látták vendégül, szívesen üdvözölve az Egyesült Arab Köztársaság küldötteit. Az Ervesült Arab Köztársaság vezetője a következőket írta a vendégeknyelvére: "Mindaz, amit a villamos felszerelést gyártó üzemben láttunk, csodálattal töltött el bennünket. Állandó előrehaladást kívánunk az üzemnek és sok sikert dolgozóinak. Az üzemben tett látogatásunk a Szovjetunió és az Egyesült Arab Köztársaság közötti barátság megszilárdításának, az egymás mellett élésnek és a béke tényezője."

Nyikolaj Szmirnov, a leningrádi városi szovjet végrehajtó bizottságának elnöke villásreggeli adott Nasszer elnök tiszteletére.

A villásreggeli Nyikolaj Szmirnov, Gamal Abdel Nasszer elnök, Alekszej Koszigin és Fikri Abaza, az Al Musavvar című folyóirat főszerkesztője, a kairói városi tanács tagja mondottak beszédet.

Az Egyesült Arab Köztársaság küldöttsége május 10-én megtekintette az Ermitázs-t.

Nasszer elnök és a kíséretében lévő személyiségek május 10-én este részt vettek a Kirov akadémia opera és balett színházban Szergej Prokofjev „Kővirág” című balettjének előadásán. A vendégek kíséretében voltak N. Muhitdinov, A. Koszigin, M. Rahmatov, a Szovjetunió Legfelső Tanácsa Elnökségének alelnöke és mások. A jelenlévők melegen megtapsolták az arab nép küldötteit.

Az Egyesült Arab Köztársaság segíti az indonéz nép harcát

KAIRO. (Agerpres.) — Az Egyesült Arab Köztársaság egyik szövegíró május tizedikén kijelentette, hogy az Egyesült Arab Köztársaság támogatja az indonéz kormány függetlenségét a külföldi beavatkozás ellen.

DELHI. (Agerpres.) — Az Indiai Kommunista Párt Végrehajtó Bizottsága határozatot hozott, amelyben felkéri Nehru miniszterelnököt, adasson azonnal választ Indonéziának arra a kérdésére, hogy szervezzék közös akciót az amerikaiak indonéziai beavatkozása ellen.

politikájával és felfogásával." Furcsa dolog azt hallani, hogy a Kommunista Szövetségeknek egyik vezetője, aki nézelet kommunista nézeteknek, külpolitikáját a szocializmus megerősítése érdekében szolgáló politikáknak tekint, kijelentse: kíváncsi, hogy Jugoszlávia politikáját és nézeletét minél gyakrabban egybeessenek az USA politikájával és nézeleteivel.

Az ilyen álláspont idegen a marxizmus-leninizmus szellemétől, mivel figyelmen kívül hagyja a napjaink társadalmi fejlődésében mutatkozó alapvető ellentmondásokat, nevezetesen az imperializmus és a szocialista rendszer közötti ellentmondást. Az ilyen álláspont ellentétben áll a kommunista és munkáspártok képviselőinek tanácskozásán kiadott Nyilatkozat értékelésével a nemzetközi helyzetről, ellentétben áll a jólismert történelmi tényekkel. A Nyilatkozat hangsúlyozza, hogy az USA agresszív imperialista körrel egyenvezett erőlpolitikájukkal arra törekednek, hogy uralmuk alá hajtsák a világ országainak többségét s megakadályozzák az emberiség előrehaladását a társadalmi fejlődéstörvényei szerint. Az Egyesült Államok bizonyos körök politikájukkal maguk köré igyekeznek tömöríteni a tőkés világ összes reakciós erőit. Ezek a körök ilyenformán a nemzetközi reakció gócpontjává válnak a halálos ellen-ségei a néptömegeknek."

Allást foglalni az amerikai imperializmus szerepének a világos értékelése ellen, amelyet az egész nemzetközi kommunista mozgalom jóvá hagyott, annál jelent, mint az imperialisták malmára hajtani a vizet.

(Folytatása lapunk legközelebbi számában).

Megérkezett Bukarestbe a Lengyel Egyesült Munkáspárt és a Lengyel Népköztársaság kormányának küldöttsége

(Folytatás az első oldalról.)

LEMP KB külügyi bizottságának titkára, továbbá Jerszy Grudzinski nagykövete, a külügyminisztérium diplomáciai protokollügyi igazgatója.

A főváros lakóinak végtelenségig sorai fogadták lelkesen a Lengyel Népköztársaság párt- és kormányküldöttségét. A baneasai repülőterén, ahol a hivatalos fogadtatás lezajlott, a Lengyel Népköztársaság és a Román Népköztársaság állami lobogói díszítették. Wladyslaw Gomulka, Jozef Cyrankiewicz, Gheorghe Gheorghiu-Dej és Chivu Stoica elvtársak hatalmas arcképe alatt a repülőter homlokzatán a következő román és lengyel nyelvű szöveg volt olvasható: "Köszöntjük a testvéri lengyel nép küldötteit". Az arcképek két oldalán jelszavak hirdették: "Eljen és erősödjék a román nép és a lengyel nép barátsága és testvéri együttműködése!", "Eljen a béke és a szocializmus rendhíven bástyája, a hatalmas szocialista tábor, élén a Szovjetunióval!"

A magas vendégek fogadására a következő elvtársak jelentek meg a repülőterén: Gh. Gheorghiu-Dej, Chivu Stoica, Gheorghe Apostol, Emil Bodnarus, Petre Borila, Nicolae Ceausescu, Alexandru Draghici, Mogorós Sándor, Constantin Pirvulescu, Dumitru Coliu, Leonte Rautu,

Gheorghe Gheorghiu-Dej elvtárs beszéde

(Folytatás az első oldalról)

kal az eredményekkel, amelyeket az Önök ösztönös és meleg barátsággal fogadó népünk elért.

Mind a Lengyel Népköztársaság, mind a Román Népköztársaság, a szocialista tábor többi országával együtt, nem kíméli erőfeszítéseit, hogy tevékeny módon járuljon hozzá a béke megvédéséhez és a minden állam közötti békés egymás mellett élés ügyéhez, tekintet nélkül társadalmi rendszerükre.

Változva a nagy Szovjetunióval, a Népi Kinával, a többi szocialista országgal, a Lengyel Népköztársaság és a Román Népköztársaság a hatalmas és legyőzhetetlen szocialista tábor tagja, melynek ereje és egysége a békeharc döntő tényezője, országaink haladásának és felvirágzásának biztosítéka.

Az Önök látogatása a Román Népköztársaságban a román-lengyel barátság megnyilvánulása lesz és hozzájárul majd a Szovjetunió vezette szocialista tábor rendhíven egységének megerősítéséhez. A szocializmus napfényes útján, a marxizmus-leninizmus zászlaja alatt népeink új sikereket érnek majd el országaink fejlődésében és felvirágzásában.

Eljen a baráti Lengyel Népköztársaság! Örökké éljen a román nép és a lengyel nép barátsága!

Eljen a Szovjetunió vezette szocialista tábor! Eljen a világbéke!

Leontin Salajan vezérezredes, Stefan Voitec, Fazekas János, Vladimir Gheorghiu, Anton Moisescu, Alexandru Burladeanu, Avram Bunaciu, az RMP KV és a kormány tagjai, a Nagy Nemzetgyűlés Elnökségének tagjai, a központi intézmények és társadalmi szervezetek vezetői, tudósok és művészek, tábornokok és magasrangú tisztek, román és külföldi újságírók.

Megjelentek a Bukarestben akkreditált diplomáciai képviselők vezetői, a Lengyel NK nagykövetségének tagjai és a diplomáciai testület más tagjai.

Fél három órakor a repülőgép megérkezik a repülőterre, Wladyslaw Gomulka, Jozef Cyrankiewicz és a Lengyel Népköztársaság párt- és kormányküldöttségének többi tagja leszáll az öket hozó repülőgépből. A román és lengyel párt- és állami vezetők melegen kezelt szorítanak.

A repülőteren felsorakozott díszsereg tiszteleg. Felhangzanak a Lengyel Népköztársaság és a Román Népköztársaság állami himnuszai. Wladyslaw Gomulka és Jozef Cyrankiewicz elvtársak, Gheorghe Gheorghiu-Dej és Chivu Stoica elvtársak kíséretében elhaladnak a felsorakozott díszsereg árca előtt.

Ezután bemutatják a magas vendégeknek a diplomáciai képviselők vezetőit, a kormány tagjait és a fo-

Wladyslaw Gomulka elvtárs beszéde

(Folytatás az első oldalról)

hatalmasabb szocialista országgal való testvéri szövetségben építik a szocializmust.

Az az óhajunk, hogy megerősítsük a szocialista tábor egységét, hogy megerősítsük azokat a kapcsolatokat, melyek a szocialista államok közösségét összefűzik, mivel ez közös érdekünk, a béke és a szocializmus érdekében.

A jelenlegi nemzetközi helyzet különösen szükségessé teszi a szocializmus és a béke összes erőinek akciós egységét, mivel csak ilyen módon állhatunk ellent az imperializmus agresszív erőinek, melyek politikájuk vesztélyeztetik Európát és a világ békéjét. Ezt a célt szolgálja baráti látogatásunk is.

Kedves elvtársak! Azért jöttünk országukba, hogy közösen megvizsgáljuk a népeink és pártjaink számára fontos kérdéseket.

Azt a meggyőződésemet óhajtom kifejezni, hogy látogatásunk és megbeszéléseink hasznosak lesznek, nagy mértékben szolgálják majd barátságunkat és használnak majd a szocializmus erői szolidaritásának megerősítése számára, a béke ügye számára.

Eljen a román nép!
Eljen a Román Munkáspárt!
Eljen a lengyel nép és a román nép közötti testvéri barátság!

Sulyos események Libanonban

BEJRUT. (Agerpres.) — Libanonban meggyilkolták Naszib Metnit, az ellenzéki Telegraph című lap főszerkesztőjét. A politikai gyilkosság általános felháborodást váltott ki, s nagy mértékben sulyosítja az amúgy is feszült helyzetet.

A gyilkosság miatt szervezett tüntetések széleskörű tiltakozó mozgalommal alakultak a libanoni kormány amerikaiakról politikájuk ellen. Május 10-én Tripolisban véres összetűzés került sor a lakosság és a rendőrség között. A tüntetők megtámadták az USA tripoliszi tájékoztatói szol-

gálatának épületét és az amerikai könyvtárat, a könyveket felgyújtották. A tüntetők a kormány lemondását követelik. A tüntetés során 40 ember életét veszítette. A csendőrpáncsokosság újabb tüntetésektől való félelmében sürgős erősítést kért. Kamil Samun köztársasági elnök sürgősen minisztertanácsot hívott össze. A rendőri intézkedésekkel karöltve a kormány folytatja a hadjáratot az ellenzéki sajtó ellen. Letartóztatták Habib Nehulit, az Al Kifah című lap igazgatóját, aki azzal vádolta a kor-

mányt, hogy felfegyverezte Metnit gyilkosát.

BEJRUT. (Agerpres.) — Tripolisban május 11-én újabb nagyszabású népi tüntetések zajlottak le a következő jelszavakkal: "Le az Eisenhower elvvel!", "Le a katonai egyezményekkel!", "A tüntetők és a rendőrség közötti összetűzésben harminc ember meghalt, százan megsebesültek. Tripolis több negyében barikádokat emeltek. A városban még folyik a lövöldözés. A dolgozók kimondták az általános sztrájkot.

A lakosságnak tilos este hét óra után közlekedni a városban. A főbb utcákon harcokocsik őrzőjáratot tartanak.

KAIRO. (Agerpres.) — A MEN hírügynökség jelentése szerint Tripolis lakossága lövészárkokat és barikádokat emel az utcákon és így készül a libanoni kormány Tripolis város ellen küldött fegyveres erőivel való harcra. A hírügynökség szerint Tripolisban valamennyi rendőrségi állomás a tüntetők kezén van, akik száz rendőrt tartanak fogva. Nyugati hírügynökségek jelentése szerint Tripolisban a tüntetők május 10-én felgyújtottak egy amerikai iskolát, miután a tanulókat hazaküldték. A város lakossága fegyveres külföldi katonákba tömörült. Tüntetések jelentenek Okarból és Marmaról is.

Elhalasztották K. J. Vorosilov jugoszláviai látogatását

MOSZKVA. (Agerpres.) — A TASZSZ jelenti: Mint jelentették, K. J. Vorosilov, a Szovjetunió Legfelső Tanácsa Elnöksége elnökének májusra tervezett jugoszláviai látogatását elhalasztották.

A marxista-leninista pártok egysége és összeforrottsága — a szocialista világrendszer újabb sikereinek záloga

(Folytatás a 3-ik oldalról)

A Szovjetunió külpolitikájának és szerepének illyenszerű meghamisítása érthetően felháborodást váltott ki azoknak az embereknek a körében, akik gyakorlatilag tevékeny harcot folytatnak az imperializmus és az agresszió ellen, az újabb háboru veszélye ellen. Az Unita, az Olasz Kommunista Párt lapja ezzel kapcsolatban hangsúlyozta: "Tito nyilatkozata a világ főbőrkére szakadásának okairól — elfogadhatatlan. Nem érthetünk egyet ennek az értékelésnek több tételeivel. Könnyen megállapítható például, hogy ebből az értékelésből teljesen hiányzik az imperializmus elemzése, az imperializmus mibenlétének és annak az elemzése, hogy ezekben az években állandóan konfliktus előidézésére törekszik. Egy ilyen elemzés hiján könnyen a nemzetközi helyzet ollyerszerű megítélésre lehet jutni, amelyet az a hajlandóság jellemez, hogy a Szovjetuniókat a sztálini időszakban folytatott politikáját az összes szerencsétlenségnek kulforrásának s a nemzetközi munkásmozgalom gyengülése okának tekintse éppen azokban az években, amikor tanui voltunk az imperializmus hadállási gyengülésének a világ különböző részein." Az "Huma-nité visszautasítja az északatlanti tömb megalakulásának okairól szóló jugoszláv magyarázatot és hangsúlyozza: "Ez a magyarázat szövegében áll a Békéltávtánnal, amelyet a Jugoszláviai Kommunista Szövetségnek képviselői aláírtak Moszkvában." Az északatlanti tömb megalakítása igazi okának elterelése valóban nem jelent egyebet, mint igazolását az amerikai imperializmusnak, amely ezt az agresszív

katonai tömböt világhuralmának megteremtésére főszekül hozta létre.

Ki ne emlékezne arra, hogy nyomban a második világháború után, 1945 májusában, az amerikai közigazdászok, a monopóliumok érdekeinek képviselői kijelentették, hogy az USA számára kívánatos, sőt szükséges egy újabb háború, az egész amerikai diplomácia pedig a háboru utáni első években az atomfegyverrel való zsarolással és fenyegetéssel alapult. Ki ne emlékezne rá, hogy Churchill még 1946-ban, fulltoni (USA) minis beszédében, a Szovjetunió ellen újabb hadjárat megszervezésére, a hidegháború kiterjesztésére és a fegyverkezési hajszára uszított? Az északatlanti katonai tömb éppen az amerikai imperializmus agresszív céljait szolgálta és szolgálja.

Szembejött, hogy a nemzetközi helyzetet elemezve, a JKSZ VII. kongresszusán előterjesztett jelentések szerzői feladják az osztályszempontokat, figyelmen kívül hagyják azt a kétségbevonhatatlan tény, hogy jelenleg elkezdett harc folyik az imperialista háborus erők és a béke erők között, amelyek élén a szocialista országok haladnak. Tehát — egy francia kommunista találó kifejezésével élve — "látottak volna a nyers valóságra", hogy segítsenek mentesíteni a felelősség alól azokat, akik valóban bűnösök a jelenlegi nemzetközi feszültségért.

J. Tito, Jugoszlávia külpolitikáját jellemezve, ezt mondta: "Ha a mi politikánk egybeesik valamely ország politikájával, konkrét esetben a Szovjetunió politikájával, annál jobb. Szeretnénk azt is, ha politikánk és a nemzetközi kérdésekről vallott felfogásunk minél gyakrabban egybeesne Amerika és a többi nyugati ország

Magyarországon atomerőművet építenek a Szovjetunió segítségével

A Magyar Népköztársaságnak nemrég Moszkvában járt kormányküldöttsége Kiss Árpáddal, a Magyar Népköztársaság állami tervbizottságának elnökével az élen, előzetes tárgyalásokat folytatott az illetékes szovjet minisztériumokkal arról, hogy a Szovjetunió műszaki segítségét nyújt a Magyar Népköztársaságnak egy atomerőmű építéséhez.

A szovjet szervezetek a tárgyalá-

sok során kijelentették, hogy hajlandók műszaki segítséget nyújtani a Magyar Népköztársaságnak az első magyarországi atomerőmű tervezés kidolgozásához, egy kísérleti energetikai reaktor építéséhez, továbbá ahhoz, hogy megszervezzék a kutatómunkálatokat az atomenergia és a népgazdaságban való felhasználására.

A tárgyalások a megértés és barátság légkörében folytak le.

A HÉT FILMJEI

DOZSA GYÖRGY: május 15-ig: NYOMOK AZ EJSZAKÁBAN (német film). Előadások: 3, 5, 7 és 9 órákor. Délelőtt 10 és 12 órákor matiné.

NICOLAE BALCESCU: május 14-ig: ISMERETLEN KOORDINÁTA (szovjet film). Előadások: 3, 5, 7 és 9 órákor. Délelőtt 11 órákor matiné.

HERBAK JÁNOS: május 18-ig: A BECSAPOTT ÖRDÖG (színes csehszlovák film). Előadások: 3, 5, 7 és 9 órákor.

I. L. CARAGIALE: május 18-ig: GERVAISE (francia film). Előadások: 3, 5, 7 és 9 órákor.

IFJUSÁGI: május 18-ig: TESTVÉREK (kínai film). Előadások: 3, 5, 7 és 9 órákor.

SOLIDARITATEA (Gái): május 18-ig: VESZÉLYES ÖSVÉNYEK (színes szovjet film). Előadások: 3, 5, 7 és 9 órákor.

MAXIM GORKIJ (Mkelaka): május 18-ig: EGY KIS TÖRTÉNET. PROGRESZS (litván film). május 18-ig: A CSAVARGÓ. I. rész (hindu film). Előadások: 5 és 7 órákor.